(1)

天氣豫報 晴 午前霧 午後晴 時曇 風

Taifku Nippo
THE CONTINENTAL DAILY NEWS

大正六年一月十九日 第二千九百三十一號 (日曜金)
Vol.11 No.2931 Friday January 19 1917

大陸日報

本社東京特電 (時半本社十)

THE Continental Daily News
PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY
124 Cordova Ave. Vancouver, B.C.
PHONES SEY. 3065 - 3024
PUBLISHED BY Yasushi Yamazaki

本紙定價表
一ケ月 壹弗五仙
三ケ月 壹弗五仙
六ケ月 貳弗五仙
一ケ年 參弗五拾仙
郵券代用一割增但し一切前金の事

發行兼編輯人 山崎靖人

無類の特效藥
ホシズルファミン淋病注入藥
健康保險丸 肺病

◎國民黨彈劾案提出決定

政友會は國民黨に本日提携申聞する返書を發せり、國民黨は本臨會開會劈頭內閣彈劾案を提出す可し、憲政公友兩會に贊成せん事を交渉せり

◎地方長官の大更迭發表

本日地方長官大更迭發表せらる

任長崎縣知事 島田剛太郎(岐阜)
岐阜縣知事 石橋和(佐賀)
青森縣知事 川村武治
山口縣知事 林市藏
佐賀縣知事 岡田宇之助(茨城)
大分縣知事 新妻駒五郎(大阪內務部長)

◎不敬投書犯人豫審免訴

李家(長崎)小濱(青森)黑金(山口)の諸知事は休職となれり

在東京植原悅次郎氏より特電によれば不敬投書事件犯人嫌疑者として沙汰より送還せられし本田房次郎は卒餘ふ百り細密なる取調横濱地方裁判所豫審判事の手に行はれ居りしが本日證據不充分の廉を以て豫審免訴となれりと檢事局は此の決定を不當として新たなる證據を同裁判所に提出して再豫審を求むるに至れり、發起者は本田の到底有罪とならざる可きを附言せり

◎東京大相撲六日目勝負

大相撲六日目勝負の重なるものは

大刀山(小手投)板木山 釋迦嶽(小手投)玉手山 大錦(吊出)伊勢濱
梅川(押出)淵瀨川 敷島(押出)小當陸 鳳(打棄)鳴戸山
九州山(寄切)浦ノ濱 岡國(　)大戸平

重要電報

◎四國希國に委員派遣(續)

英佛露伊四ケ國の各代表者を以て組織せらるゝ委員會希國を統治す可く諸國は既に其の代表者を特派せり(十八日)

每國論壇

米國の二問題(上)

目下米國議會に於ける諸問題中、特ふ我國に關係あるものにして、國民の注意を惹きつゝあるものは、移民問題と海軍問題の二あり、移民問題は米國に於て殆んど年中行事の一と見做さるる程ふて、每年議會に登壇する提出せらるる東洋人排斥に關する法案樓指に餘す如き多きを以て、昨年の如き敗北の本年も亦既に上院に於て論議の主題となり、秘密裏に修正通過せり、其の原案の內容が如何なるものにして、修正の事項の何なるやを未だ詳らかにするを得ずと雖も、近時の斷片的報道に據りて推測するに其の主なる目的の依然日本移民排斥にあることは明かにして、其の目的を達せんが爲に、日米間に現存する所謂紳士協約のみを以て滿足せずして寫真結婚の日本婦人をも含めるが如き、絕對排斥の主旨を法文中に規定せんとするにあり、斯くては日本の體面を破損し國交を害するの虞れあるより、名を變て實を取り法文の辭句を婉曲に修正し、同時に紳士協約の厲行を督勵する曾を以て敗へらるるに於て論議の主題となりたる東洋人會修正通過せり、秘密裏に修正したりと云ふ、其の內容は未だ詳らかにすを得ざるも、修正の程度は甚だ微少なりと云ふ、

奇病は天罰のみ

每日短評

既に糧食の缺乏に苦しみ、既ふ鐵砲病の流行に苦めるもの、今又菓物病に襲はる、是道德を無視し、人倫を紊し、モルモン的行爲を奬勵し多妻多產を圖るの對する觀面の天罰といふべく、霍亂斯結核菌を以て他を害したる適切の報酬と云ふべし、倘邊戰勝者を以て自ら驕和を强ふるも、此くの如し、內部の敗潰を來せる任し、同喝的婦人の如き、

利慾の世の中

坊主を憎んで袈裟ゐ及ぶは、愚劣なる人情の禁じ難き所、媾和の聲ゐ諸株の暴落に會し、泡沫的身代を飛散して其報道者を憾むの愚者我に少なからず、シカモ人情は東西を分たず、米國經濟社會亦大統領の通牒を以て市場混亂の惡策なりとし「今日まで裕福なりし一万の米國人をして悲慘なるクリスマスを過さしむるに至れり」と憤慨す。知るべし、人間萬事慾の世の中、戰爭も慾の爲平和も亦慾の爲のみ、眞慾心あり戰爭豈終に止まんや、ブライアン氏一派の黃金世界現出ノ端とし大統領の處置を稱讃する寧ろ滑稽のみ。

治亂得失の因

一婦の顰笑亦これ傾國の源由たり殷紂の妲巳にたける、唐帝の楊妃にたける、豐公の淀君にたける亦然りといふことを得べし、況んや一丈夫の喜怒をや、光秀辱められて本能寺の變あり、大勢一變の動機となり普王の后辱められて普佛キ客の地を換ふるの因となる張勳辮髮を愛むの一念、飛檄の示威となり、第三回徐州會議說の起る亦偶然にあらず、國家の治亂、經世の得失、實に人心の幾微にあり、當局の考慮を要す。

兩黨院內總務

戰雲將に會合せんとして陣形整ふ兩黨の院內總務、對照何ぞ妙なる政友會の一前大臣を以てして而して辯才あり思慮ある法律家を網羅したる、憲政會の兩前大臣を以てしてシカモ法律に緣遠き純政治家に限り一の雜輩を交へざる、攻守の勢頗る興ありといふべし、元田小川、川原、鵜澤の四士、辯あり才あり智あり、明あり慮あり棟あり雖も、之を詭辯縱橫の尾崎、雄辯堂々たる武富二氏の法律的智識以外一切を包有せるゐ對比すれば、議會の政戰は陣形にたいて既に一籌を輸せるの趣なくんばあらず、政友會の奮鬪を望む。

和洋食料品
太平洋相互商會
晚市バウエル街二五三 電話シー五四四一 モア四四四三
鮮魚青物類
ビーシー魚店

新鮮ミルク クリーム バター 配達
東カドバ街三八一(日加貯蓄裏)
スター牛乳舍
電話シー三二五五 國久 敏

政宗會
當番幹事 阿部松之進

太平洋生命保險代理
日本郵船切符取次
主管 阿部松之進
電話シ四四八八 東カドバ街三六八 郵函一三五六

ドライグッツ
專門
バウエル街二一八
日英商會
電話シーモア六〇〇

●和洋雜貨
●食料品一切
右精々確實廉價を以て販賣致すべく御用命の程願上候
バウエル街三三七
蛭崎商會
(電話シーモア二四一三)

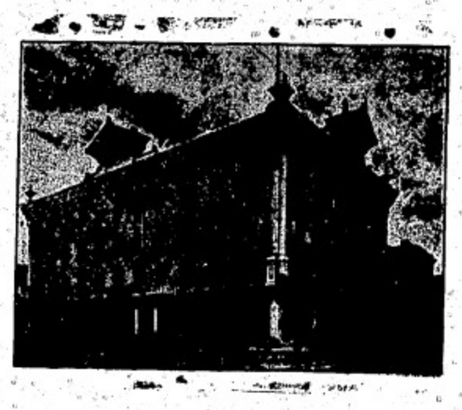
此機は最新發明になつた生後四五ケ月位の小兒の易く歩行の出來る機械ですから小兒は獨立歩行の出來る迄は此機に依つて歩きますから小兒の守りともなり且つ安全で足の發育に良い事は其專門家の見る處です
如何なる場所でも御通知次第に送り届けます

上圖はたゝみし處
一手販賣 村木靜夫
晚香坡メーン街二二二 電話シ三三七六
代價參弗八十五仙

理髮床
西洋風呂
清潔丁寧は
弊床の特色
熱海床
バウエル街三六〇

M. Furuya Co. Ltd
46 Hastings St., W.
Vancouver, B. C.
益々御高評の三大主要食料品
松印白米 (極精撰新米にて味ひ匂ひ共無類に御座候)
マルキン醬油 (特製大樽入最上醬油ゐて松印白米と共に御料理店の御愛用品に御座候)
マルコメ白味噌 (原料、製法共他ゐ類なき特製無比の上味噌に御座候)
是非御ためしを願上げ候
古屋商店
(電話シーモア壹八壹壹)

今堀商店 支店
晚市バウエル街三九一
東ヘスティングス街二五三半
同
五色湯

日加貯蓄

一月十五日より
營業時間左の通り改正仕り候
平日 午前九時より午後五時迄
土曜日 午前九時より午後一時迄 午後七時より午後九時迄
晚香坡市バウエル街三九八
日加合同貯蓄會社
社長 田村新吉
電話シーモア(壹貳參八八一)
JAPAN AND CANADA TRUST SAVINGS CO.,
P. O. D. 130
398 Powell St., Vancouver, B. C.

電話 佐伯事務所 SAIKI & CO. BRANCH OFFICE

シテー洋食店
並に貸ルーム
新西院市コロンビヤ街八六三
シービーアール停車場(西筋向ひ)
玉置房松
電話 一三六四アール

新荷着
○日本梨 ○蜜柑
バウエル街二一四
內外食料品商
下村商店
電話シーモア三三九三

▲御蒸菓子 ▲鹽あられ
弊店の獨特の新案菓子調製
▲新刊書籍 ▲月刊雜誌
何品も大勉强、多少とも御届け申ます
電話ハイランド七七一
鈴木菓子店
J. SUZUKI 437 Powell St. Vancouver, B. C

無線電報

◎路國戰線露軍大捷す（倫敦）

露都特電の報ずる所によれば路國戰線獨墺軍は露路軍の潰亂する所となり敵はブララを撤退中にして戰鬪中央戰線に向進なりと（十八日）

◎協商與國結束固しと（倫敦）

英國陸軍々務局長モーリス將軍の云ふ所によれば最近羅馬及び倫敦に催されたる協商與國會議の結果協商國の結束は益々堅固となり大戰目的達成迄斷乎たる決心を以て大戰繼續す可し敵は佛國の疲弊と露國の單獨媾和を云々すれ共盡く爲めにする流言に過ぎず、路國戰線獨墺軍の進擊は扼止せられ協商與國は目的に近づきつゝありと（十八日）

◎獨軍瑞西中立侵害か（倫敦）

優勢なる獨軍はバーセル方面に集中せられつゝあり、瑞西參謀本部は之れ獨軍の同國侵入の第一歩たる可しと觀じつゝありと瑞紙は報せり（十八日）

◎英艦獨艦捜索に勉む（ノーフ）

無線電信の報ずる所によれば少なくとも十一隻の英國巡洋艦は獨逸假裝巡洋艦を南太平洋に捜索しつゝあり英艦は捜索の一方絶へず航路の警戒を怠らず警報を通航商船に送りつゝあり（十八日）

◎昨年中獨對露戰捕虜（倫敦）

一九一六年中露軍の捕虜となれる獨軍將士は將校八千七百七十兵四十二万にして鹵獲砲は五百廿五門機關砲は千六百六十一門、塹壕砲榴彈砲合せて四百廿一門に達せり右の内其の八割はブルシロフ將軍々團が三ケ月間の三百哩の戰線に於て鹵獲せるものなりと云ふ（十九日）

◎瑞西軍隊動員令下る（倫敦）

獨軍の瑞西侵入に備へん爲め瑞西政府は大動員を行ひ第二軍團全部に動員令を下せり動員せられたる軍隊コンスタンス湖附近に集中せしめて獨軍に對抗せんとするものゝ如し（十九日）

◎英國農夫徴兵に反對（倫敦）

最近倫敦に於ける佛帥ニーベル、英帥ヘーグ兩將軍と軍事會議員會見疑議の結果ならん英國精練農業者の半數を強制軍隊編入に決せるが右に對し強硬なる抗議は農業者より提出せらるゝと共に新聞紙中亦其の措策なるを非難するもの少からず英國が食料自足に腐心するに當つて精練農業者を戰場に立たしむるは其の利益に非ずと云へり政府は農業者の缺陷を生産勞働者及び婦人勞働者を以て補充せんとするものなり（十八日）

◎シリア人五十万餓死（倫敦）

五十万のシリア人は食料缺乏の爲め餓死するに至れり同樣の危機はパレスタイン地方に迫りつゝありと（十九日）

雜報

◎本日加奈陀議會は正式に開會

＝下院議長にはイー、エヌ、ローズ氏＝

加奈陀第十二議會第七回會議は愈々本日正式開會の順序となり總督臨席の次第なるが昨日は慣例に依り集會し下院議長推選ありイー、エヌ、ローズ氏當選を見たりき昨日は豫期以上に多數の出席ありて議員等が今期議會に深甚なる注意を拂ひ居たることも察知せられたるが但し前回に比は軍裝の議員も少からざりしが今回はユーコンのクムソン大佐のみ、サー、サム、ヒューズ亦姿を現したるが閣員中にて缺席したるはサー、ヂョージ、パーレーのみにして氏は今倫敦より歸國の途にありローズ氏の推選に就ては首相サー、ボーデンより提議あり自由黨首領サー、ローリエー同意して圓滿に進行し首相は議員四名の逝去に悼辭を述べ自由黨首領亦出征議員に謝意を表せり

◎加奈陀議會の空席

上下兩院を通じ三十餘名

加奈陀議會は昨日より開會の運びとなれるが議員の空席三十四あり即ち上院に十五、下院に十九なるが此他にも出征の爲に缺席する人も多少あり下院に於ける十九の空位はクベック六、ヨンタリヲ五、ノーヴァ、スコシヤ三、ニューブランスヰック一、プリンス、エドワード島一、マニトバ二、サスカチエワン二等にして黨派別にせば自由黨十三名、自由黨六名の由

◎生鮭輸禁と新西院商業會議所

……委員附托となる……

去る十六日新西院市商業會議所例會に同議員アンダーソン氏は生鮭禁輸の決議案を提出し理由として大戰中軍隊に食料供給量多大を要するに當州日本人漁者は米國キャナリーと結托して米國へ生鮭を輸出し暴價を貪つゝありと演說中ジャプなる語を屢々引用して熾激の言辭を弄したるに同議員グラント氏は同市の經濟中樞たる漁業者の利益に關係する所甚大なるべきものなるを以て愼重の討議を要求しアンダーソン氏はグラント氏が日本漁者と特別關係ありと議場に放言して即決を求めしも結局多數を以て委員附托となれり

◎浦の濱の遺書

晩香坡でコックになる

東京相撲新東方の花形浦の濱は去る年朝潮と兩大關で巡業中茨城縣結城町の興行初日に土地の藝妓と何處かへシケ込む都合から特に中入前に繰上げて取らして呉れと申出でしを雷が許さゝりしゐ立腹し大關の云ふ事が叶はんやうなら斷然辭めると云ひ出し同時に其事を師匠浦風に申送つたれども前は地方巡業中丈けの大關に過ぎぬ、そんな我儘を云ふとは怪しからぬ勝手にせよと返事したので浦の濱愈々不滿に堪へず歸京後最負客なる仙臺の及川某が晩香坡で料理屋を出して居るのを思ひ出し彼地へいつてコックになるとの遺書を殘し姿を晦ましたるまゝなるが協會へ廢業届も出さねば無論何處かにノラクラして居るものらしと近信は記して居たが及川某が晩香坡で料理屋を出して居るとは何を勘違ひしたものか、加之に渡航してコックになるなどゝは頗る心細い譯であるが其後話もついたものと見へ春場所でも顔を出して居るが餘り元氣ではないらしい

◉奉贊會寄附醵況　明治神宮奉贊會本部より當支部長への通信に依れば同會への献金は非常の好成績にて昨年十一月末迄の献金額は

▲東京　一、六四六、一三四圓〇四▲他府縣　一、七八六、九三一圓〇五二▲新領土　一六、八九四圓八〇五▲海外　九一、二〇五圓一三五▲合計　三、五四一、一六五圓〇三二

大陸片々

▲露國　内親王看護婦の免狀を得させらる大戰は露國の上下の緩睦に大利あり同國にとり確に慶事

▲戰後　英國領屬は宣戰媾和と外交の事に發言の權利を要求せんとれ英國の政治組織に大々重要事

▲拒斥　せん乎領屬の抗意促進されん許容せば本國として憲法運用の習俗に累するもの形勢重大也

▲隈侯　以前は元老以上を以て任ず元老となるは成上るに非ずして成下る也成下るなど介意以外乎

▲日人　下駄履を敢て苦にせず飛行家ス孃飛行以上の困難と言ふス孃に樂なる飛行日人不振は困物

▲煙草　專賣局八千代を持剩すも日本に因あり緣喜を祝して露兵間に賣行好しとは近時の一快聞矣

金銀時計及び附屬品並に寶石類御入用の御方は確實なる正札つきの「よねみつとけいてん」に是非　晩香坡市メイン街二二〇

特別仕立　文次第速調進仕候　御節入用の御注文は

山林用漁業用外各種勞働用靴　バウエル街三四五（元土田商店跡）　名畑靴店

山働き靴　漁業用　特別安價に　新調販賣　修繕　晩市バウエル街三三八　山崎靴店　舊姓加藤事　電話シーモア二二六九

男女洋服新調　並に修繕　晩市バウエル街一三四　齋藤洋服店　ノーステーム方面にて御用の方は同地小學校並御一報被下度候

和洋雜貨　日本食料品　並にエッキスプレス　メーン街一一八半　辻商店　電話シーモア四七一四アール

今回各種靴類東部より到着仕候　大勉強特別　を以て販賣仕候製造靴及修繕は多年の經驗と最新の器械を以て美麗と最堅牢に仕候　バウエル街四三三一　三枝靴店　電話ハイランド一一六

鶯もちきりざんしょむしようかんケーキフルーツ類　電話にて御注文下さらば御届致します　バウエル街三九二一　仕よし　電話シーモア四四七五

大勉強　御祝菓子併に祝餅調進所　御引菓子併に佛事用　かすゞの　バウエル街三五九　青木伊三郎

人員募集　人員五十名至急募集す　希望の者は左記へ申込みあれ仕事はミールの内及びヤード　日給一弗五十仙以上　戸田信太郎　バウエル街三四一　錦湯

新調　男、女、小兒勞働用靴各種　修繕は最新式の機械を以て迅速丁寧に仕り候　バウエル街二五八　小澤靴店　電話シーモア三七一一

Made in England　B. D. V.　CIGARETTES　10 for 10C.　Coupon inside　ビー、デー、ヴイ卷煙草は市内到る所の煙草店にあり、御試しを乞ふ

シングル山　デーウオク馬使ひ　▲シングル切等委細面談　場所ラスキン、ロバートクリーキ　申込所キャスケードルーム内　綿中

▲賃金値上▼　シーギャング　ビーセクション　鐵道働　日給壹弗八拾仙以上　本年は仕事が澤山あり、ベーの間遠なく、其上費用が掛らぬから金の殘るのはレール働に限ります、其他ショップ仕事あり　至急募集　日加用達會社　バウエル街三六二番

和洋雜貨食料品一切新荷着　今回エンプレス便にて最も好良質の里芋其他澤山の新物到著仕り候間何卒多少に拘らず御用命仰付られ度偏に奉希上候　晩市西第五街二二一　電話フェヤ二一九七　丸野商店　同精米所

●生魚●青物　●かまぼこ製造卸小賣　●鳥、牛肉、仕出し　晩市バウエル街三三三　前川魚店　前川三之助　電話シーモア三七八二

新設キャンプ　▲シングル切り一コード一弗四十仙枯木あて　立ボール　デーウオーク　日給二弗五十仙　人夫募集　五十名　△デーウオーク十名

塲所　ハウサンド、マクナブクリーキ　私儀今般右の通り會社と契約の上請負致候間大至急左記の處へ御申込み被下度願上候　繼續の見込みに御座候　拾ケ年　加藤々作　メーン街二八

電話番號　申込所　田川商店　電話シーモア二五五七

久保田洗濯所　フェアーモント二二二五アール　ダブリン街一八四　久保田源次郎　山本源治

221 5ht Ave. W. Vancouver, B. C.　シービーアール　船日本行　十日間にして　横濱着　（アジア、ロシア號）　H. W. BRODIE　General Pass. Agent　C. P. R. Co.　Vancouver, B. C.

（各船出發日期）　一月廿五日　ロシア號　二月八日　シヤパン號　御用有之候節は前記代理店へ御照會被下度候　代理店　田村商會　日加用達會社　シービーアール會社　SETO MORE　Asiatic Pass. Agent　C. P. O. S. Ltd.　Vancouver, B. C.

内務省免許二產婆　御產の時は御通知下さい早速參上仕り助產の需に應じます　新西院市フロント街七四五　井ノ口滿知

鮮魚一切　多少に拘らず御注文を願ひます　井ノ口

由井正雪

小金井芦洲講演

『百九』

丹『懸意先がないことはない、此所ならば出來やうと思ふ所が一軒あるな』　喜『さうですか、では其處へ便ひを出しませう、何方で……』

丹『播州姫路の城下二階屋町若狭屋傳兵衛と申す者の所へ參つたら五兩や十兩ならすぐ都合をつけてくれる』　喜『元祿いつちやいけません、播州の姫路までやられてたまるものか、オイ侍、お前は飛んだ世間師だなア、サ、かうなつたら仕方がねえ、大小着物、羽織袴まで質物つても勘定はた貰ひ申さにやならねえ』　丹『だからよ、裸体になつてすむなら大事ないから其方へ引渡すが、今もいふ通り大小は侍の表道具——』　喜『ならねえ、侍だの武士だのといふのはそれはお前さんが世にある時の話だ、サアきり〳〵裸体になんなせえ、全体お前のやうな男に上がられると俺達の商賣の障りになるんだ、花屋の喜助は目先きのきかねえ野郎だ、一文なしの乞食侍を引張り上げて三日三晩も遊ばれたといふ噂が立つたら第一御内所へ對してすまねえ、第二ふこの品川で來公で出來なくなるんだ、脱がねえといへば腕ッ節でも脱がせずには置かねえ』とかういふ所の店について居ります女夫なんといふものは却々人の惡い者で優しい時は猫のやうですが一ッ間違つた日には眉直つて隨分凄いことを致すものでございます

内務省免許

産婆　立石哲子

晩市ダンレビー街百十一番（電話シーモア八〇八八）

筋揉治療　アレキサンダー街三三〇廣島屋旅館十五號室　電話シー一六一七藤井關治郎

加奈陀サン生命保險會社日本八郎代理　晩市パウエル街二五四　水原清吉　電話シー二七六一

時計販賣並修繕　晩市パウエル街二四四　萩原時計店　電話シーモア四〇八四

鮭網、ヘレン網、曳網、テント、帆木綿、漁具一切及び上等の革製又はラバーブーツ格安に賣捌申候　ワター街六八　電話シー六三〇三　イー、リプセット

△食料品　晩香坡市メイン街二〇八　田川商店　電話シー二五五七

會席御料理　すし仕出し　晩市パウエル街三三三　熊

菓子製造卸、小賣　パウエル街三二九、イー　横山菓子店　電話シーモア六九四一

電話シーモア三〇一九

婦人子供衣類　同附屬品　ボンネット　きれ地各種　其他日本御郷人向きの品物々取揃へ有之候間御一覽の上多少に拘らず御買上げの程願上度候　デビット　スペンサー　David Spencer & Co. Hastings St., W. City

品質精撰　南京料理　御宴會には特別大勉強にて調進可仕候間御來亭の程願ひ上候　御手輕料理　うどん　そば　パウエル街三三三　山科　電話シー二七七九

リスコ　ISOMURA　YAKUHO　249 POWELL ST.　VANCOUVER, B. C.　磯村藥舗　電話シーモア一八五九

和洋食料品一切　其の他雜貨類　晩香坡市パウエル街四五七　大屋商店　電話ハイランド三三六

菓子煙草　デンヤキ　貸ルーム　室内清潔　パウエル街三〇七　電話シーモア三七九三五　中川商店

如何なる係爭事件と雖も最も懇切に且つ確實に取扱ひ可申候　吉江事務所　晩市メイン街一〇二　電話シーモア三八〇四　自宅　ウエスト二五二三

ステブストン通ひ　荷物自働車　市内運搬並に荷上げ迅速大勉強　松宮商店方　田中、山下

絹物類各種　御婦人御小供　卸し小賣　衆衣類及切地　其他附屬品一切　ミリナリー　高等婦人洋服裁縫　體裁よく低廉迅速に御調製致します　パウエル街三八二　澁谷商店　電話シー六三六二　382 Powell St. Vancouver, B.C.

室内清潔取扱　晩市東カードバ街五二六　熊本屋旅館　電話ハイランド一〇二一　田中謙太郎

開業廣告　今回小生儀谷口熊太郎氏經營中なりし金融社階上の朝日屋旅館を譲受け改稱開業仕り候間何卒御來泊被下度此段廣告仕り候　エヒメ旅館　パウエル街ゴーア街角　金融社二階　エヒメ旅館　主　阿部春市

婦人理髪　名入用、委細面談　晩市パウエル街三〇九　高澤理髪店

大東カドバ街六四三　工　重井、福島、上野　電話ハイ五三六

電話シーモア九五九　アートサイン社　晩市パウエル街三六八　平山、中村

内外雜貨食料品　晩市パウエル街三六四　清水商店　電話シーモア三五六六

紐育生命保險會社　本部代理　傷病保護保險會社　代書通辯飜譯事務　土地賣買登記公証　晩香坡市パウエル街二五九　阿部孝之　郵函一〇九七　電話シ五九〇〇

かきめし、めし、とろゝ　其他御好み次第　千鳥　電話シーモア二六九九

PERRY & MACK LTD. 305 Pender St W Vancouver　ペリー　マック葬儀社　エンド　電話シーモア六〇六　ペビュー九四三

葬儀一切取扱　晝夜の別なく電話にて御一報被下候はゞ自働車又は馬車何れにても御好みにより御伺申上候尚價格は極廉價にて勉強可致候　晩市西ペンダー街三〇五　佐久間太重

信夫屋旅館　室内清潔と賄の低廉とを旨とし且つ可事に御取扱可申候　晩市パウエル街二三四　館主　佐久間太重

和洋雜貨食料品　エキスプレス　晩香坡市パウエル街四五三　郵函二二四　電話ハイ四九九　堀善商店

廣嶋屋旅館　アレキサンダー街二三〇　電話シー一六一七　郵函二一六七　佐藤茂平

寫眞　晩市メイン街二二八　有門寫眞館　電話シーモア一六八五　ステブストン市　同支店

コック製造及び造船　イーブン、アクノキャナリー　門田兄弟工場　Kadota Bros. Acme Cannery R.R.No.1 Vancouver, B.C.

男女洋服調進　パウエル街三五　芦川助次郎

●迅速叮嚀本店特色●　晩香坡市メイン街二二五　田鍋洋服店　電話シーモア二六六四

内科　外科　小兒科　婦人科　公認　下高原醫院　ドクトル　下高原幸藏　（電話シーモア二五五五）　パウエル街メーン街角（松林時計店二階）

東カドバ街四三八　京都醫專醫學士　石原明之助　電話ハイランド一一一

パウエル街二四五　仙臺醫專醫學士　大家武夫　電話シーモア一五一九

東カドバ街四七六　醫學士　高橋康百　電話ハイランド六五五

パウエル街三五八　醫學士　木下德太郎　電話シーモア四二六七

パウエル街三九一　醫學士　岸本憲一　電話シー三六七八

パウエル街二一〇　公認　下高原幸藏　シーモア二五五五

東カドバ街三四六　長崎醫專醫學士　守儀一郎　電話シーモア七六七二

晩市パウエル街二四五　藤原寫眞館　電話シーモア一二〇二

開店廣告　今般私儀左記の場所にドライ、グッド店を開業仕り御婦人用並に御子供衆用の切地は特に御好みの品を取揃へ居り候間何卒御來店の上多少に拘はらず御買求めの程願上候尚御婦人及び子供衆の衣服は御注文により丁寧迅速に御調進可申候間御用命願上候　貸ルーム　弊店二階に十五室のルームを有之諸道具一切新調致候清潔且つ丁寧に御取扱可申上候間何卒御投宿あらん事を偏に願上候　十二月十二日　晩市メーン街二三六　モントリオール銀行北隣　上田

人夫五十名急募集　オーション、フォールス行日給金貳弗廿五仙以上希望者は下記へ御申込み被下度候　晩市パウエル街二五九　電話シー五九〇〇　阿部事務所

和洋雜貨食料品　晩市アレキサンダー街四三三　福井商店　電話ハイランド七二二　清潔丁寧　福井旅館

Code Western Union Cables Kinyu Sha　NIPPON KINYU SHA LIMITED　Phone Sey. 2721　270 Powell St. VANCOUVER, B. C.

銀行事務　當座預金　利子附貯金預金　貸附、手形引替　定期預金　本社事務所内に日本郵便支局あり日本送金等に最も便利なり

營業時間　平日午前九時より午後五時迄　金曜午前九時より午後七時迄　土曜午前九時より正午迄

貯金銀行　無料で御貸與致します　日本金融社　頭取　エー、マキボーイ　支配人　エー、ブイ、ガーデナー　主任　藤田佐太郎　事務員　大關政次郎

和洋雜貨食料品　鮮魚　青物　卸小賣　記載の品々極力大勉強を以て販賣仕候間何卒多少に拘はらず御用命の程願上候尚ほ電話にて御注文の際は直に持參可仕候　並にこうじ製造販賣仕り候　晩市パウエル街三七九　江畑商店　電話シーモア三八九五

日本酒値上　原價騰貴に依り十二月十一日より清酒一切値上げ　當市酒類卸業者組合規定に基き一切現金販賣實行　日進合資會社　晩香坡市パウエル街二〇五　電話シーモア二二二〇　東合資會社　晩香坡市ダンレビー街一三一　電話シーモア六六三三

現金賣實行

菊正宗　櫻正宗　菊印忠勇　日の出櫻

手打うどん　そば　干うどん　そうめん　燒麩　製造卸賣　晩香坡市ダフリン街二七四　電話フユヤセント一四〇六　山崎製麺所　174 DUFFERINE ST. W. VANCOUVER, B. C.

◎御同乘は如何

△ス嬢市長に同乘を勸む

狩船容疑の老大の刺殺と効益とを興へられたる好意に酬ゆべく十二月廿二日奥田市長の手から米國女流飛行家スチンソン嬢ふ記念メダルを贈つた是より先ス嬢の來訪を傳へ聞いた東京府市の高給吏員から給仕等數百名が大玄關の廊下に黑山を築いて珍客を待ちあぐむ定刻になつても却々來ない刻々に見物人が加はつて廊下は押分けられない程ふ

▲人氣の渦が捲き返してゐる午後三時廿分自動車を乘付けてス嬢と足の不自由な櫛引支配人と共に玄關へ昇り掛ると櫛引氏が人雪崩に押倒されるといふ騒ぎやつとの事市長宅迄辿り付いたス嬢は卓を隔てゝチョロナンと市長の前の椅子に腰れつゝ嬉しさふ笑ひこける市長は日英兩文で認めた贈呈文と目録とに長劍斗をつけた三寶をス嬢に贈るス嬢は包みきれぬ歡びを顏に泛べ『私は近くマニラへ行てもう一ッ御同乘なさい』と市長に云はせも取へず『え乾度低く飛びます二百米突位！そして御一緒に天上から花見をしませう』と仰處迄も愛くるしい櫛引氏が横合から『ス嬢は飛行機は人力車よりも安全だと云つてゐます是非御同乘なさい』と勧めるやつを奥田市長『櫛引さんは乘りましたか？未だ乘つた事がない、支配人さへ未だ乘らないから私もやめます』で大笑ひの裡に歸路を急ぐ

◎書寫山登攀競爭

三十四名卒倒す

姫路歩兵第十聯隊ふては十二月十六日以來西播第一の險峻書寫山競爭豫行演習中なりしが各中隊は右往復五里を所定にて二時間毎分間にて歸著すべき事に一致し廿一日午前五時第九中隊を先頭に五分間獨きに第六第四第二中隊先著となり營門歸著は第五中隊が第二中隊を追拔きたる外出發順序の通りにて午前九時廿分より十時廿六分の間ふ全部歸著せり右の中野口砲兵中尉以下勝校二名下士四名兵卒四十七名、計五十四名の落伍者を出し又屯營に歸著後下士以下卅四名の卒倒者を出せるも概ねカンフル注射に依り蘇生したるが一時は却々の騒ぎなりき

◎米人の富士登山

東京市新龍土町五米國人ラビット外邦人一名外人二名は宿職大時日の夜東口須走に著して米山館に投宿元旦拂曉强力二名を案内とし各自スキーを携帶して富士ふ登山し馬返し上より小富士附近に宜る積雪上にて終日スキー競技を試み

義勇兵勘定會計報告

自大正五年拾二月一日
至同年拾二月廿日
收入の部

一金拾五弗五拾仙也寄附金
一金百貳拾九弗參拾貳仙也
合計金貳百貳拾四弗八拾貳仙也
支出の部
一金七拾弗也　湯札
一金貳拾貳參拾五仙也食料品
一金六拾弗四拾五仙也　ルーム代
一金參拾壹仙也　雜費
合計金百五拾參弗拾壹仙也
差引殘高金七拾壹弗七拾壹仙也
右の通りに御座候也
大正五年十二月廿日
會計　則武　真吾
監査候處相違無之候也
監査役　阿部松之進
同　石崎常吉

加奈陀日本人會會計報告

自大正五年拾二月一日
至同年拾二月三十日
收入の部

一金參百〇五弗也　維持
一金百拾八弗也　保證
一金百七拾貳弗也　寄附
一金拾五仙也　雜收
一金貳千〇六拾八弗拾貳仙也
合計貳千六百六拾參弗貳拾七仙也
支出の部
一金參百八拾七弗五拾仙也　會報
一金貳百貳拾壹弗卅五仙也　臨時費
一金拾參弗也　郵稅
一金拾壹弗五拾六仙也　電報
一金五弗八拾仙也　電話料
一金貳弗七拾九仙也　電燈料
一金拾五弗五拾五仙也廣告料
一金拾九弗七拾五仙也印刷費
一金百貳拾五弗四拾仙也給料
一金參拾弗也　家賃
一金拾貳弗六拾仙也　支部費
合計金壹千貳百貳拾六弗拾七仙也
差引殘金壹千四百參拾七弗拾仙也
內澤
前月繰越高
一金七拾壹弗六拾仙也　第一貯蓄
一金百八拾五弗九拾五仙　第二貯蓄
一金壹千百七拾九弗五拾五仙也
當座預金
右の通りに御座候也
大正五年十二月廿日
會計　則武　真吾
右監査候處相違無之候也
監査役　阿部松之進
同　石崎常吉

祝餅並に御菓子
各種製造
晩市東カドバ街五六〇
電話ハイランド八六二ワイ
稲本好松

謹告
本館の特色
ホテルにして設備完全室内清潔なり四層樓の大なるは世既に定評あり、取扱の丁寧なるは是れ館主が眼前の小利に迷はず信用の上に將來を造らんとする遠大の素志に外ならず候條御出市の際は必ず御立寄被下度候
クレセント旅館
汲田次郎
晩市バウエル街二五九
電話シーモア五九〇〇

スタージョン
マグロ
其他魚類一切
青物類
かまぼこ
バウエル街二六二
田中六郎
電話五六六一

玩具煙草菓子
バウエル街三一八
三隅商店
（電話シーモア二九七四）

客自働車
電話ゐて御用命次第即時參堂仕候
東カドバ街三五三
（自宅電話シー三一六五）
鴨、村日

ライオン
ROOMS
晩市バウエル街三一六
赤澤卯吉
電話シーモア三三七九

內外雜貨食料品
菓子果物煙草類
牛乳卸小賣及び配達
ローズバンク
グロサリー
晩市メイン街三〇〇番地
篠木松
中川爲遣
電話シーモア三三一七

たまつき場
バウエル街二六一
土田球場

日本茶
山吹喜撰
正喜撰
防長米
特等
右卸し賣仕り候
アレキサンダー街五〇二
土田商店
電ハイランド六〇二
話シーモア五九〇〇

▲金銀細工▼婦人用飾品
晩香坡市メイン街二〇二
松林時計店
電話シーモア六五二二
郵函九二七
時計修繕
貴金屬寶石類

晩香坡
治療時間自午前十時至午後八時
日曜祭日自午前十一時至午後三時
歯科醫會
バウエル街三九一（三、四、五號室）
河邊歯科醫院
電話シーモア三六三七

東カドバ街四一六
中島歯科醫院
電話ハイランド一二九一

バウエル街二五二（六號室）
谷內歯科醫院
電話シーモア一七三九

日章旗
百枚一帶
海外送付
すぐ郵送
S. YANO
571 West 159th St.
New York City

大丸百貨店
ハイ一八枚

いなりすし
天ぷら
天どん
しるこ
うどん
バウエル街四二一
喜らく
電話ハイ一〇一八

晩市バウエル街二四三
新井洋服店
243 Powell St.
Vancouver, B. C.

手輕料理並にうば
メイン街一一六
梅香
電話シーモア四三六二

いなりすし並に御めし
なべやきうどん
バウエル街二四六
林家
電話シー三四五五
かまぼこ
製造販賣

拾仙めし並に手輕料理
ざうにぜんざい
晩市ゴーア街二〇五
電話シー一五三八
いさみ

▲御手輕料理
▲並にそば
バウエル街二〇六
柳川めしや
電話シーモア三一二三

洗濯業
バウエル街二〇六
大倉洗濯所
電話シーモア六五二二
工場ランスダウン街六〇八一一

博文館發行
大正六年度
當用日記　家庭日記
英文當用日記　英文懷中日記
ABCポケット日記　懷中日記
應養日記　國民日記
御重寶百人一首カルタ
（徴兵猶豫願用紙）
其他玩具絹物新荷著
晩市バウエル街二五七
內田書店
357 Powell St. Vancouver
電話シーモア一五八一
支店
バウエル書店
晩市バウエル街二〇一
201 Powell St. Vancouver

旅館並に下宿
東鄕ルームス
新古雜貨商
並に洋服プレス
鎌田道明
バウエル街一〇七

ロッグ山及開墾用道具、ロッグ燒版買つて被下い
弊所は最上品を販賣す試みに
晩市アレキサンダー街三〇九
エム、オー、オルソン鐵工場
電話シーモア二五八七

△御手輕料理
△並にめし
晩香坡市バウエル街三五〇
くつわ
電話シーモア三八二七

御めし並に手輕御料理
うどん
そば
仕出し
御宴會の際は御一人樣金四十五仙にて原料は隨分精選致し最も高尚美味を主旨として調進可仕候間多少に不拘御用命仰付被下度偏に奉希上候
晩市バウエル街二六四
拾仙めし〇万
電話シーモア四三九八

日本工
蹄鐵塩
主
鹿子木七郎
晩市ゴーア街七一九
蹄鐵鍛冶
馬車修繕

▲斬傷▲擦傷▲壓物▲筋痛▲挫骨▲ルイマ▲瘤▲花柳病▲痔疾▲火傷▲關節の痛▲其他外科一切▲打撲傷は如何なる重傷ふても切斷し居らざる限り急速ふ全癒する事請合也
晩香坡市カントン街四
廣濟堂
外科專門醫士
林弼臣

大小
馬の賣物
ペンダー街大北鐵道館（南京町）
大北運送會社
電話シー四〇五六〇五

なんでもある店
エッキスプレス迅速取扱
晩市バウエル街一九七四
梶木彌太郎店
電話ハイランド一四六一

晩市東へスランダ街二三
加奈陀日本人會本部
The Canadian Japanese Association
218 Hastings St. E. Vancouver, B. C.

メーンルームス
室內清潔取扱
晩市メーン街一一七
井上政吉

日本ふろ
清潔、丁寧
バウエル街三四一
にしき湯

代書契約賣作製　貸金周旋
晩市バウエル街二三六
大中事務所
電話シーモア四三五四ニル

營業品目
○鑑箱　○海產物
○乾物　○米穀　○文房具
○雜穀　○酒類　○貴樂
○生物　○味噌　○化粧品
○醬油　○菓子　○小間物
○書籍　○雜誌　○大工道具
○玩具　○煙草　○陶器
○綿布　○綿布　○履物
晩市バウエル街二六九
香村商店
Phone 2131
Vancouver, B. C.

旅館、下宿
アレキサンダー街四〇九
薩摩屋
電話ハイ八五七
大堀千代人

特別大勉強
和洋雜貨
食料品一切販賣
晩市バウエル街五六八
電話ハイランド九〇四
鳴瀨商店

高等
南京料理
日本人諸君の御來樓を歡迎
仕候間何卒御光來の程希上候
晩市バウエル街二三七
新北京
電話シーモア五七七四

南京料理
並にそば
其他仕出し
バウエル街二五二
東京酒樓
電話シーモア三六五五

木小賣卸
エムプレス旅館
メーン街一三七
上西寛之助
自宅電話ハイランド一〇九二ニル

貸室大強勉
一月ケ貳弗五拾仙以上
晩市西カドバ街六六
太平洋旅館
主有馬

日本人旅館
室內清潔
取扱丁寧
プリンスルパート市六アベニュー三〇四
郵函八九四
須賀丑藏

▲和洋食料品一切
▲陶器類
スキーナ河ポートエレンタン
郵函三一
岸本商店

漁船、ガスリン船
其他一切の小舟製造
スクアストン郵函二〇電話七
中出村田造船所
Nakade & Murata
Boat Builder
P. O. Box 30 Steveston B. C.

日本雜貨及び食料品販賣
プランス、ルパート市
アトリン街
東洋商業株式會社
郵函七三六　電話グリン五一六

桑港加奈陀ヴィクトリア市ヴァンクーバー市
日本美術雜貨
ヴァーメント街角
コムクラント街六〇七
食料品販賣
永野商會
唐主
永野萬藏

大阪商船株式會社
○御旅館
ビクトリア市チャタム街六三六
石田元藏
電話一二三二一
郵函一〇六九
636 Chatham St., Victoria, B. C.

▲大阪朝日▲東京朝日▲國民新聞
▲大阪毎日▲東京日々
五大新聞取次
△月四十五仙△地方郵稅共五十仙
△兩朝日國民當分地方行七十五仙
沙都市ワレントン街九一八
取次所　武田硯灣
918 Washington St. Seattle

果物菓子
食料品
新西院コロムビヤ街八七五
長谷部商店

御てがる料理
並に會席御料理
東カドバ街四〇〇（ダンレビー街角）
今井家
ハイランド七〇六

嗚呼、熊川義勇兵竟に戰死

―戰線何れの方面にありしや未だ不明―

第五十二大隊員として佛國戰線に勇戰中なりし熊川義勇兵は遂に戰死を遂げたりし旨ワタツ當路よりの公報本日發表せられたり何所の戰地に於てなりや又如何なる任務中にありしや其邊不明なるも熊川郁氏は明治十四年四月長崎縣松浦郡に初れ住め今より十四年程前渡米し沙都に上陸し次で晩市に來り爾來海員として精勵しコークット

ラム號、カモソン號等其他に乘組み海員協會に會長たりしこと三四年に沙り能く會務に缺拳して衆望あり義勇兵の壯擧あるや率先應募し熱誠能く練武に力め出征後も勇猛健闘、日東男兒の爲に塵埃を昂めしこと尠少にあらず義勇兵としても眞に模範的の人なりしに國らず戰死の報に接す感慨眞ふ禁せざるなり

倫敦より君が代の譜を取寄せて

―日本人兵を送らんとせし大隊長―

……第百七十五大隊の安田義勇兵よりの通信……

十二月三十日附にて英國レークヲーズなる第百七十五大隊の邦人兵安田寅吉氏より來れる通信に依れば平井常之助氏の病氣は一同の大に憂慮せし點であり夫より先きにも傳染病患者發生の爲に渡佛出征の仲も發著の第百九十二大隊の隊中に先だゝれ大に失望して居たところ迫々患者も少くなり新年にも入れば間もなく佛國へ出發との内談もあつたのだが又々白人兵に五六名の新患者あり益々渡佛の期が遲れて來たが夫れでも日本人兵には一人も患者が無く大に餘りとして居たが遂に平井氏の發病となつたもので平井氏は十二月二十九日の夜入院し邦人兵は一同爲に十六日間の外出禁止を命ぜられたさうである、大隊では隊長等の計らひで君が代の樂譜を倫敦より取寄せ日本人兵の先發を勵ますべく盛に日本國家の吹奏をやらせやうとの心組で準備も進めてあつたさうで平井氏の發病は何とも以て氣の毒であるが同時に邦人兵一同の失望も亦察すべきであらう

實務を離れたる高級士官

―之が任所の處置に就て……

加奈陀當路の苦心

倫敦なる加奈陀當路は高級士官數百名が實際軍務を離れて困却し居るを處分する上に苦心の結果愈々大果斷に出でんとしつゝあり數ケ月前シヨウンクリフに於て住所を失へる大佐、少佐等の數は二百三十八名に達し爾來更に其數を增加し居り彼等が斯く任所を失へるは其一因は大隊の解隊にあり又他の原因は隊の併合にありと雖も主要の原因は全然陸軍の智識を缺ける普通市民に高級の地位を與ふる馬鹿げたる組織にあり之等士官は

▲地位を下げて

せんことを希望するあり又は加奈陀に歸職して

陀に歸國するもあるが位地を下げて就職する者も支給さるゝ金額は前位地に則る有狀ゆして加奈陀に歸るもの亦同樣の待遇に接し尚ほ歸國に先ち少時日間の戰線見物を許さるゝ順序にあり慣例の缺點多大なるものあるを以て之等の點を法規上缺陷なからしむることは當路の苦心居る點なるが中には

▲高級の士官等　地位を

下ぐることも肯んぜず加奈陀に歸國することも聽かず飽迄英國に留まり任所を與へられんことを主張するもあり當局の一人は語つて曰く『一部の者は軍事上の智識を缺き何等軍務に當り得ざるあり吾等は數月前に之を處置し置く筈なりしもサー、サム、ヒューズは必ず之等を高級の地位に復して返し來らん恨ありき今やヒューズ氏は去れり彼等も去らざる可らず』云々とありたり

同胞漁者不一致

●生活問題を眼前にして

生鮭鱒輸問題に就き捨伏頓地方漁者は其の運動方法出金額等に就て意見の一致を見ず未だ何等取留たる運動に著手せず遲延時日を空過し居れる由なるが一方キャナリー側の運動は著々其の歩を進め既ふ其の代表者はオタワに赴き政府筋及び議會に對し法案制定運動中なりと云ふ、大事と小事の區別なく何事にも感情を先きにして見境へなき反對を試むる一部人士の取扱方には困つたものなり、本年度秋漁鮭鑛詰相場は頗る高氣配にして例へ現在の生鮭相場維持せらるゝも鑛詰會社は莫大の利益を見る次第なれば漁者の奮發と運動方法如何によりては輸鱒法の如きも握潰しとなる可き望み充分ありと云ふ

四部戰線にて戰死したる第五十二大隊邦人義勇兵伍長熊川郁氏

●報恩講差定

明廿日より明後廿一日に亘り執行せらるゝ佛教々會報恩講の差定左の如し

△廿日　逮夜午後二時より
喚鐘△樂△稚兒著席△導師登壇△四奉請△二門偈△回向△樂△說教△寶章△四季讃

△廿日　初夜午後七時より
喚鐘△樂△禮讃△樂△御傳鈔△說教△寶章△歡喜讃

△廿一日　晨朝午前七時より
正信偈△六首引△寶章

△廿一日　日中午前十時より
阿彌陀經△寶章

△廿一日　逮夜午後二時より
喚鐘△樂△稚兒著席△導師登壇勸請△文類△六種回向△後吹△樂△說教△寶章△無常讃

△廿一日　初夜午後七時より
喚鐘△樂△禮讃△樂△御傳鈔△說教△寶章▷四季讃

上記參列の稚兒は開座時間一時間前迄に佛教々會へ參集すべく尚廿一日には參拜者一般へ粗飯を呈し廿一日初夜滿座後一般へ供物を配布する筈にて目下世話人、青年會婦人會等其準備に多忙を極め居れり

●林檎三つ搔拂つて

御上の御厄介になつた馬鹿シンサンあり昨夜夕刻土田ルーミング下の果實店先のアップル三つを盜み損ね主人に痛い目に遭はされ引出された所を今度は巡査に捕まり一寸と來いと其の儘警察送りとなり本朝裁判ある筈なりしが都合により延期となれりとは二重の天罰、高い林檎を食ひ損ねたものなり

●出產

アレキサンダー街の廣嶋縣人末廣勘太郎氏妻女は一昨夜男兒分娩母子共健全なりと目出度し

●生鮭輸問題に就き捨伏頓地方漁者は其の運動方法出金額等に就て意見の一致を見ず未だ何等取留たる運動に著手せず遲延時日を空過し居れる由なるが一方キャナリー側の運動は著々其の歩を進め既ふ其の代表者はオタワに赴き政府筋及び議會に對し法案制定運動中なりと云ふ、大事と小事の區別なく何事にも感情を先きにして見境へなき反對を試むる一部人士の取扱方には困つたものなり、本年度秋漁鮭鑛詰相場は頗る高氣配にして例へ現在の生鮭相場維持せらるゝも鑛詰會社は莫大の利益を見る次第なれば漁者の奮發と運動方法如何によりては輸鱒法の如きも握潰しとなる可き望み充分ありと云ふ

●報恩講差定

明廿日より明後廿一日に亘り執行せらるゝ佛教々會報恩講の差定左の如し

△廿日　逮夜午後二時より
喚鐘△樂△稚兒著席△導師登壇△四奉請△二門偈△回向△樂△說教△寶章△四季讃

△廿日　初夜午後七時より
喚鐘△樂△禮讃△樂△御傳鈔△說教△寶章△歡喜讃

△廿一日　晨朝午前七時より
正信偈△六首引△寶章

△廿一日　日中午前十時より
阿彌陀經△寶章

△廿一日　逮夜午後二時より
喚鐘△樂△稚兒著席△導師登壇勸請△文類△六種回向△後吹△樂△說教△寶章△無常讃

△廿一日　初夜午後七時より
喚鐘△樂△禮讃△樂△御傳鈔△說教△寶章▷四季讃

上記參列の稚兒は開座時間一時間前迄に佛教々會へ參集すべく尚廿一日には參拜者一般へ粗飯を呈し廿一日初夜滿座後一般へ供物を配布する筈にて目下世話人、青年會婦人會等其準備に多忙を極め居れり

●林檎三つ搔拂つて

御上の御厄介になつた馬鹿シンサンあり昨夜夕刻土田ルーミング下の果實店先のアップル三つを盜み損ね主人に痛い目に遭はされ引出された所を今度は巡査に捕まり一寸と來いと其の儘警察送りとなり本朝裁判ある筈なりしが都合により延期となれりとは二重の天罰、高い林檎を食ひ損ねたものなり

●出產

アレキサンダー街の廣嶋縣人末廣勘太郎氏妻女は一昨夜男兒分娩母子共健全なりと目出度し

●三尾株式會社總會

同社第六回總會は一昨日午後一時よりステブストン青年會に於て開催せられ決算報告其の他の諸般の報告あり終つて重役選擧を行ひ左の通り決定せり

社長　松葉　勇松氏（再選）
專務取締役　山本伊之助氏（同）
取締役　黑山卯之助氏（同）
同　酒井鶴之助氏（同）
同　濱四　政助氏（同）
同　橋本寅之助氏（新選）
同　新出松之助氏（再選）
監査役　下野五郎吉氏（再）
同　奥山長之助氏（同）
同　宮下　嚴氏（同）

ステブストン、イーパン、新西院、ノース、アーム等諸方面からも種々申出があり一層の賑かさを添へることゝ期待されて居る、會の係は尚ほ當夜は定刻前ふ日會役員は一同參集して會場の設備に力めんことを希望して居た

●出產

アレキサンダー街の廣嶋縣人末廣勘太郎氏妻女は一昨夜男兒分娩母子共健全なりと目出度し

●保證欄がどうの日會がスペッタのと云つて居る間に生鮭輸出禁止と云ふ樣な大きな化物がヒヨクリ顏を出して仕舞つた▲ビーシー州同胞の經濟中樞が漁業にあ

卓上閑話

清のと騷いでも要するに空論に終る實益ない事であるまいか殊に其の眞意の那邊にあるや疑しきふ於てをやである▲日本人社會に秩序確立して居らない事は一に一派の云ふ所の如きものゝみでない、而かも其の云ふ所ふ先つて行ひ努ひ可き事柄は澤山ある▲小さい移民地社會には小さいながらも鋼特の組織順序がある▲移民地社會を指導するに大日本帝國幾千万の人間相手の遣口を其の儘やる譯にはいかぬ

◉徵兵猶豫證明　加奈陀日本人會の取扱へる其の後の徵兵猶豫願者は左の如し

角野　伍作
小仲　大熊　常一
花若　大村　市次郎
上村　酒本　重次
小如佐太郎　清水庄吉
平良　嘉三　小柴　孝次郎
黑住　武三郎
國領　太田　榮三
岩崎　太藏　藤井誠一郎
紺野　勝治
伊藤卯三郎　四川定治郎
岩切吉兵衛
鍵谷　經吟
松原慶太郎
谷口　長八
鈴木　常彥
佐賀　重治
鈴木　義次
前田治三郎

▲店員入用

バウエル街小澤純店に十五才位のボーイ入用、希望の方は同店主へ御面談あれ（廣告）

廣告

當地方在留者の徵兵猶豫願に要する在留證下附出願には當附體の保證を要する次第につき右出願者は速かに當附體へ其手續を依賴すべき事右注意までに廣告す

大正六年一月十一日
捨伏頓　漁者慈善團體

廣告

來る一月廿日（土曜日）午後七時山科亭に於て新年宴會相催し度候付本縣出身者は奮つて御來會相成度尚準備の都合も有之候に付前日迄に左記の處へ御申込み相成度此段廣告候也

大正六年一月十七日
山口縣人會
バウエル街一三四
綿中玉塲
所込申
五色湯串
宮田廉一

廣告

來る一月廿六條ふ基き本會維持會員定期總會を來る一月卅一日晩市國民學校に於て開催仕候間此段廣告候也

大正六年一月
加奈陀日本人會
幹事　內山　健六

議事及會則修正の件　同時より評議員選擧午後五時より八時迄

廣告

來る一月廿日（土曜日）廿一日（日曜日）當教會に於て例年の通り報恩講執行仕り候間御繰合せ御參詣相成度候

一月十六日
加奈陀佛教々會
加奈陀佛教青年會
加奈陀佛教婦人會

▲勤式時間

同廿日　逮夜午後二時より（稚兒參列）
初夜午後七時より　御傳鈔
同廿一日　晨朝　午前七時より
日中　午前十時より
同日　逮夜午後二時より（稚兒參列）
初夜午後七時より御傳鈔

多少に不拘御注文次第御屆け申候

スタブストン　あづまや
郵函九九　あづまやうし

ウエトレス一名至急入用委細は左記へ御來談あれ　成梅軒

加奈陀日本人會維持會員各位

大正六年一月
加奈陀日本人會
幹事　內山　健六

廣告

加奈陀日本人會主催となり來る廿二日（月曜日）午後七時よりオレンヂ、ホールに於て在留民新年宴會相催し候間御賛成の諸君は日本倶樂部又は日本人會各役員へ廿日迄に御申込相成度候也

一會費一弗

一月十八日
加奈陀日本人會

廣告

來る一月廿一日（日曜）午後三時より山科亭に於て定期總會を開き役員選擧を行ひ併て新年宴會相催す可く候間會員諸君は奮て御參會相成度此段廣告候也

會費一弗五十仙御持參の事

大正六年一月十五日
加奈陀神奈川縣人會

告熊本縣人諸君

來る廿一日（日曜）午後正六時より千鳥に於て領事歡迎會相催し候條萬障御繰合せ御來會被下度候也追て出席希望の方は來る十九日迄に鳴瀨商店迄御申込相成度候

但一會費一弗五十仙

一月十五日
熊本縣人會

徵兵猶豫願代書

其他對白人交渉事務
バウエル街三三三
奧村事務所
（諸シーセア六四六七）

人員募集

定員五十名急募集

日給一弗七十五仙以上
ヤード働き
日給一弗五十仙以上
畜にシングル山の仕事も有ます
田上重太郎
P.O.Box 152 Chemainus, B.C.

人員募集

日給一弗七十五仙以上
並に小供物裁縫
ドレスメーカーツ
日進合資會社二階
吉田まつ

倘武會大會

來る一月廿三日（火曜日）午后七時よりオレンヂ、ホールに於て本會創立一週年祭劇道大會開催致すべく候間稽つて御來覽被下度候尚當日館内に參加希望の方は十九日午后五時迄に日本金融社内藤田迄御申込み相成度候

一月十六日
加奈陀倘武會

臨時廣告

本會第十一回定期總會を一月十四日午後二時より事務所内ふ開催す會長開會の辭を述べ次いで會務及會計の報告あり役員改選を行ひ後ち新年會に移り十時散會す

大正六年一月十五日
福島縣人會

金を儲けつゝ東部見物

働きはミレンショッヅのヘルプで年中きまつてある仕事、場所はセントトリオルの砂、日給は二弗十五仙（十時間）鐵道會社に働くのだから種々の特點もあります

日加用鐵會社內
新谷市松

三十人募集

廿五日頃出發の積定ですから至急御申込み下さい

宮印上等新米

生ゆり　生くわい
山のいも　日本栗
奈良漬　新澤庵
目刺いはし　鹽サバ

其他御進用物品いろく入荷仕候間何卒多少に不拘御用命仰付被下度御願申上候

S. MATSUMIYA
213-229 Powell St., Vancouver, B. C.

松宮商店
（バウエル街二二三、二二九
電話シーセア　三五九七）

病傷保險會社

ガーデン
日本人部
總代理
中野庄輔
電話ハイランド七二二
433 Alexander St. Vancouver, B. C.

メーン寫眞館

メーン街二一四
電話シー三六一八

皆さん御待兼ねの舞踊特別演奏ひの美い紅州澤庵が到着仕り候間多少に拘はらず市内は電話にて御用命下され候ば遠近を問はず早速御屆け可仕候也

並に御婦人用切地一切

內外食料品

曉香坡市バウエル街三六九
前川商會
電話シー三七二二

仙哇通信 三日

○海岸に金塊を拾ふ

△金塊は重量十二斤價格三千八百弗

……嵐の神に見離れた果報者……幾ら黄金が賤る布哇でも年末には金に困る人がある、否大にある、半當金の何物たるを知らぬ仙人でもピルを突付けられるとつく〳〵と此金が欲しいナと嘆ずる折柄は又どうした嵐の神の悪戯か海岸で拳大の金の塊を拾つたといふ夢に見るやうな物語りがある

▲魚釣に出掛けて　所は馬哇島ラハイナの沖縄縣人某といふが數日前手近の海岸に魚釣と出掛けた生憎其日は思はしい獲物がなかつたので聊か失望して宜帰らうとすると海岸の砂や石の雜然たる間に何やらん光る物が僅か一部の姿を現を取つた喜びとは當に是れをいふなんめり

▲重量十二斤　黄金と知れては自分の茅屋に鎖座さすのも勿體なく又危險なりと直様銀行に保管方を托すると同時に警察に届出たといふが件んの金塊は重量十二斤價格にすれば三千八百弗程のものだといふ此金塊は正確なる落し主の判明せざる以上當然拾主の所得に歸すべきものだが魚釣に出掛けて一寸三千八百弗とは夢に見ても氣持の悪くない話し、さりとは果報な沖縄縣人もあつたものかなと目下同地にて大評判を其儘書くなん若し事實とすれば脆い話し嵐の神は時々此んな悪戯をなさるから血眼になつて儲口を探してる慾張連は左様あせらず悠々自適サンデー邊り山登りか海遊びかするがよいラハイナの調子ではタンタラスから金剛石が跳出したりワイキ、濱から金塊が飛出すかも知れぬ、さるにてもラハイナ海岸に轉つた黄金の塊りは龍宮の乙姫様の落し物かそれとも因縁付の流れ者か

内務省免許産婆兼看護婦

産婆 濱中ちよ
晩市バウエル街三九一 メープルルーム第一號室 電話シーモア三六七八エル

内務省免許産婆
助産の御依頼お應じ申候
バウエル街三二(二階二號室)
大澤もとゑ
(電話シーモア五七四八エル)

内務省免許
産婆 田邊よし子
バウエル街二一〇下高原醫院隣 (電話シーモア二五〇六エル)

内務省免許産婆
東京日本赤十字看護婦學校卒業
山本クメ
晩市バウエル街二五九 電話シーモア五九〇一

ホシ製藥會社
ホレホール リウマチス藥
ホシ製藥會社

各種時計並に附屬品
金銀細工及修繕
晩市バウエル街三〇一
河合時計店
電話シーモア五九五

分店開業
メイン街三一六
同分店
主任山村

御菓子製造所
御祝餅 折詰菓子
並にせんべい卸小賣
晩市バウエル街四二三
垣見商店
電話バイランド六一二

むしすし
茶碗むし
其他すし色々
晩市ダンレーピー街一三九
よし野
電話シーモア一六一八

鍼灸按摩専門
バウエル街日加銀行二階一〇八
松居雅次郎
電話シーモア一一四三エル

新總家屋

東郷客自動車出張所
奥村事務所 熊内
電話バイランド一一九五 シーモア三〇一九 六四七七
ムロタ

利洋御貨食料品
晩市西第六街七五八
小財商店
小財初次郎
電話アエアモント五二

男女洋服新調
春向きの切地澤山取り揃へて有りますから御新調なさい
値段は安くて仕事は丁寧にいたします
晩香坡市メイン街一九二五
伏屋洋服店
電話アエヤモント一八七

ヴィクトリア市フィスガード街八二〇
大澤旅館
大澤林之助
(郵便番号三八八、電話九六四)

せきのくすり ホワイトパイン
晩香坡市バウエル街三二九
内外諸賣藥化粧品
内外雜貨食料品
大正堂藥舗
夏原商店
電話シーモア三三八
大瓶五十仙 小瓶廿五仙

ホテル ルーオウ ドル
本館の特色
日本人街商業區の中心にあり公園に面しパラアド、インレット並にライオン、ヘッドに望み眺望佳絶なり本館は最新式大建築にして室數百二十餘を有し各室に湯水、スチームヒーター、ギヤス並に風呂等の設備あり殊に室内清潔にして取扱の親切丁寧なると宿泊料の低廉なるは本館の誇りとする所なり
本館は日本行各滊船會社の船切符及び帝國領事館の證明願手續等無手數料にて迅速に取扱ふ
晩市バウエル街三九六 (市話シーモア三七八八)

風味良好の新米
上等新澤庵
唐辛鹽漬
陶器類新柄摸様
其他新年の御用品種々
味色吟味
目刺鰯
丸乾鰯
里芋
生ごぼう
新荷着廣告
新荷着仕候間多少に不拘御用命仰付け被下度尚遠方より御注文の節は年末の爲め滊車滊船等何れも荷物輻輳致し延着の恐れも可有之に付早目に御注文被下候へば遠近を問はず早速御届け可申上候
バウエル街五六六 電話バイランド三三七
雜貨食料品商 神戸屋商店

ウンルグシ山印ピーピー
ダイアモンドエヤ
専用ピーピー
並に新荷着大マンハッタン
二四吋半五吋
吋呎勉強
買販
晩市バウエル街二三〇
電話シーモア八七四六
關根金物店

●清酒着荷●
旭鶴清酒 樽詰四斗二升入
眞鶴瓶詰 四合瓶四打入
澤ノ鶴瓶詰 四合瓶四打入
右は何れも日本酒製造場で特に吟味して輸入した品ですから愛酒家諸君に是非御試じを願ひます
市内西カドバ街五四
ユニバーサル ワイン商會
電話シーモア九五五
Universal Wine Co.

男女洋服新調
晩香坡市コーラ街一三〇
寺倉洋服店
電話シーモア八九九一

代書 通辯 代理
加奈陀晩香坡市バウエル街三六八
土地に關する一切の事件を處理す
日本行滊船切符取扱
當國政府へ出生届
對白人交渉事件及
商事取引仲立事務
英文約定書作製並に
登記公証手續、地代家賃勞働賃金取立
歸化証申請、滊車滊船切符取扱
(電話シーモア九一四三)
山田事務所
主任山田昌則

サカイネット
コーホネット
スプリングネット
スタジヨン網及び網
サモントワイン
早くれ買ひなさい
晩香坡市ウフター街一四四
代理人
グロスエイト
電話シーモア五五五
製造元エンドスチユアート
クロフラード
日本美術品
晩市グランビル街六七三
盛本商會本店
電話シーモア六四一〇
西ヘスチングス街五七
支店(ウッドワードより三軒東)
電話シーモア三三三
グランビル街九三三
支店
電話シーモア八七三
デビー街二二二
自宅電話シーモア五三二五アール

▲洋食▼
世の中が不景氣でも三度の食事をそこで弊洋食店では絶りません
二回に儉約する譯には絶りません
御愛顧に預ゆる爲め此
パードタイムの間一食
仙で然かも食事の原料は從前の
廿仙と同一の品物で調進仕り
ますからどうか倍倍御引立の程を願ひます
晩市メイン街二〇六
クインス洋食店

大阪商船株式會社滊船
ビクトリア出帆廣告
晩市代理店 (Gardner Johnson Co.)
しあとる丸 一月三十日午後
めきしこ丸 二月十三日午後
はわい丸 三月二十日午後
日本行三等賃金四十三弗五十仙
晩市美府間滊船切符附屬
但しはわい丸まにら丸に限り四拾七弗五拾仙
切符取次店
晩市 安永商會 日加貯蓄會社
安野商會 日加用達會社
拾伏嶋 大山竹二郎 美府 永町商會

日本行ビクトリア出帆廣告
丹波丸 一月廿八日午後
靜岡丸 二月十六日午後
阿波丸 三月廿二日午後
晩香坡より御乗船の方には晩市美府間無料にて滊船切符進上候
上記の滊船は孰れも一万二千噸以上にて動揺少なきは一大特色に有之候
日本郵船會社 シアトル出張所
バンクーバー ヴイクトリア 同社代理店 大北鐵道會社
バンクーバー日本人部一手取次
メイン街一〇二 アレキサンダー街角
晩香坡宿屋組合
電話シーモア三八〇四

漁業用六馬力
ローピクター
二百六十弗
Canadian Engine Supply Co.
303 Granville St. Vancouver, B. C.
▲五馬力半フエヤー一シリンダー定價二百卅弗現金百九十五弗▲七馬力半フエヤー一シリンダー定價七百七十弗現金二百卅弗▲六馬力オネストクレー一シリンダーピーダッチー定價三百六十五弗現金三百卅五弗▲八馬力オネストクレー二シリンダーミダウムダウラー定價三百五十五弗現金三百卅五弗▲六馬力ローピクターサイクルミダウムダウラー定價三百四十五弗現金三百六十弗 商記エンジンは總て都物最新式でレバースペヤー等の總品付▲倚者物エンジンは總て附屬品付で完全の狀態▲三馬力フエヤー一シリンダークラッチなし定價百十七弗現金七十五弗▲十五馬力フエヤー二シリンダークラッチつき定價四百五十弗現金三百十五弗▲十馬力パーマー二シリンダー三百廿五弗

漁業用エンジン現金買特價